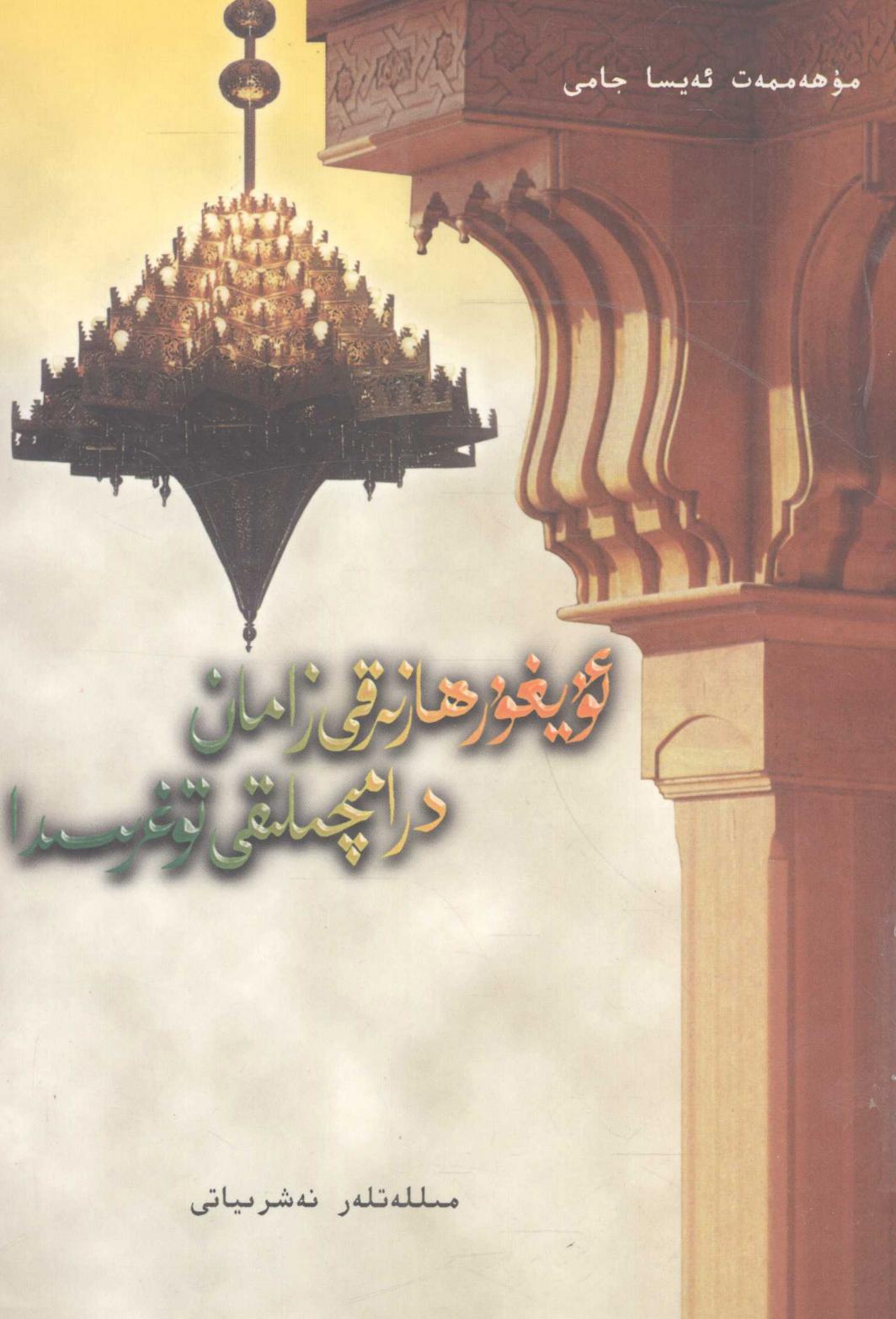


مۇھەممەت ئەيىسا جامى



ئۆزىغۇز ھازىرقى زامان دراپىچىلىقى تۈزۈمىدا

مىللەتلەر نەشرىياتى

مۇھەممەت ئەيىسا جامى

ئۇيغۇر ھازىرقى زامان دراچىملقى توغرىدا

مىللەتلەر نەشرىياتى

图书在版编目(CIP)数据

论维吾尔现代戏剧/穆罕默德·艾沙著. —北京:民族出版社, 2001. 6

ISBN 7 - 105 - 04479 - 9

I . 论... II . 穆... III . 维吾尔族 - 现代剧 - 文学
- 研究 - 维吾尔语(中国少数民族语言)
IV . I207.309

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2001) 第 027992 号

责任编辑:凯赛尔

责任校对:胡达拜地

出版发行:民族出版社 **电话:**010 - 64290862

网 址:[Http://www.e56.com.cn](http://www.e56.com.cn)

社 址:北京市和平里北街 14 号 **邮政编码:**100013

印 刷:迪鑫印刷厂

经 销:各地新华书店

版 次:2001 年 8 月第 1 版

2001 年 8 月北京第 1 次印刷

开 本:850 × 1168 毫米 1/32

印 张:12

印 数:0001—2000 册

定 价:15.00 元

مەسئۇل مۇھەممەد: قەيىدەر قۇربان
مەسئۇل كورىپكتور: خۇداپەرىدى خېلىل
كتاب ئىسمىنى يازغۇچى: ياسىن مۇھەممەت

ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامچىلىقى توغۇسىدا مۇھەممەت ئەيساجامى

نەھەن قىلغۇچى ۋە تاۋقاتقۇچى: مىللەتلەر نەشريياتى

بوقتاتۇمۇرى: 100013، تېلېفون نومۇرى: 64290862-010

نەشريياتىڭ ئادربىسى: بېيىجىڭ شەھرى خېپىڭلى شەمالىي كۆچا 14-قورۇ

<http://www.e56.com.cn>

باشقۇچى: دىشىن باسما زاۋۇتى

ساشقۇچى: جايىلاردىكى شىخۇغا كىتابخانىلىرى

نەھەن: 2001. يىل 8. ئايدا بېيىجىڭدا 1-قىتىم نەشر قىلىندى

پېسىلىشى: 2001. يىل 8. ئايدا بېيىجىڭدا 1-قىتىم بېسىلىدى

ئۇلچىمى: 32 كەسلام 1168×850 مم.

باسجا تاۋىقى: 12

سانى: 2000—0001

باھاسى: 15.00 يۈەن



مۇھەممەت ئەيسا جامى

نه شر بیاتتىن

مۇھەممەت ئەيسا جامى ئۇيغۇر تېياتىر ئەدەبىياتى تەتقىقاتىدا كۆزگە كۆرۈنۈۋاتقان ياش تەتقىقاتچىلارنىڭ بىرى. ٢٥- 1957- يىلى 10- ئايىدا ئاقسو كوناشهەر ناھىيىسىنىڭ جام بىزىسى تۆۋەنكى تۆمەن كەنتىدە تۇغۇلغان. 1964- يىلىدىن 1977- يىلغىچە ئۆز يۈرتسىدا باشلاڭغۇچۇ ۋە ئۇتتۇرا مەكتەپ- لمىر دە تۇقۇغان، قايتا تەربىيە ئالغان. 1978- يىلىدىن 1983- يىلغىچە شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ تىل-ئەدەبىيات فاكولتىتىدا تۇقۇغان. 1983- يىد- لمىدىن ھازىرغىچە شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ ئەدەبىيات فاكولتىتىدا خىز- مەت قىلىپ كەلمەكتە.

مۇھەممەت ئەيسا جامى 1982- يىلى يازغان «ئابراڭ شاماللىرى» پروزىمىزنىڭ يەنە بىر مېۋسى» ناملىق ئەدەبىي ئۇبىزورى بىلەن تەتقىقات ساھەسگە كىرىپ كەلگەن. شۇندىن تارتىپ ئۇيغۇر خەلق چۆچەكلىرى، ئۇيغۇر شېئىرىيىتى ۋە پىروزا تەتقىقاتى بىلەن شۇغۇللىنىپ، «ئۇيغۇر خەلق چۆچەكلىرىدىكى رېئاللىتكى ئامىللار توغرىسىدا»، «ئۇچىمەس ئىزلار» رومانى توغرىسىدا» قاتارلىق ئىلەمىي ماقالىلارنى بىلان قىلغان. 1987- يىلى- دىدىن باشلاپ، مەحسۇس ئۇيغۇر درامچىلىقى تەتقىقاتى بىلەن شۇغۇللە- نىپ، مەملىكتىلىك ۋە ئاپتونوم رايونلۇق ئىلەمىي ژورناللاردا «ئۇيغۇر قەدىمكى زامان درامچىلىقى ھەقىقىدە ئىزدىنىش»، «قۇتادغۇ بىلىك»نىڭ دراملىق خۇسۇسىيىتى»، «ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامچىلىقىنىڭ شەكىل- لىنىشى ۋە تەرقىيياتى توغرىسىدا ئىزدىنىش»، «ئۇيغۇر درامچىلىقىنىڭ بۈگۈنى ۋە كەلگۈسىگە بىر نەزەر» قاتارلىق بىر يۈرۈش ئىلەمىي ماقالىلارنى بىلان قىلىپ، جەمئىيەتتە بەلكىلىك تەسر پەيدا قىلدى. ئۇنىڭ ئۇيغۇر دراماتورگىيە تەتقىقاتىنى ئاساس قىلغان ماقالە-ئۇبىزورلار توپلىمىي «ئىجاد- يەت ۋە ئىزدىنىش» (باشقىلار بىلەن بىلە) 1992- يىلى قەشقەر ئۇيغۇر

نەشريياتى تەرىپىدىن، «كىنو ۋە سەھنە ئەسەرلىرى ھەققىدە مۇلاھىزە» ناملىق ماقالە-ئۆبۈرلار توپلىمى 1994-يىلى شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى نەش-رىياتى تەرىپىدىن نەشر قىلىندى. قولىگىزدىكى «ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقى توغرىسىدا» ناملىق بۇ كىتاب ئۇنىڭ مەخسۇس ئۇيغۇر درامىچىلىق تەتقىقاتغا بېغىشلانغان مۇكەممەل تەتقىقات مېۋسى بولۇپ ھېسابلىنىدۇ.

مۇھەممەت ئەيسا جامى ئىزچىل تۈرددە ئىلمىي تەتقىقات بىلەن ئۇقۇۇش تەتقىقاتنى برلەشتۈرۈشە چىڭ تۇرۇپ، بۇ ساھەدىمۇ بەلگىلىك نەتىجىلەرنى قولغا كەلتۈردى. ئۇ شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتى تىل-ئەدەبىيات فاكولتىتى تۈزگەن «ئالىي مەكتەپ تىل-ئەدەبىياتى» دەرسلىكىنى تۈزۈشكە، «جۇڭگو ھازىرقى زامان ئەدەبىيات تارىخى»، «جۇڭگو بۈگۈنكى زامان ئەدەبىيات تارىخى» قاتارلىق دەرسلىكىلەرنىڭ تەرجىمىسىنى ئىشلەشكە قات-ناشتى. 1995-يىلىدىن 1997-يىلىغا چې، شىنجاڭ ئۇنىۋېرسىتېتىنىڭ نۇق-تىلىق تەتقىقات تېمىسى قىلىپ بېكىتىلگەن—«ئۇيغۇر ھازىرقى زامان دراما تارىخى توغرىسىدا تەتقىقات» ناملىق ئىلمىي تەتقىقات تېمىسىنى مۇستەقىل ئىشلەپ پۇتتۇردى. 1997-يىلىدىن 1999-يىلىغا چې، شىنجاڭ ئۇيغۇر ئاپتونوم رايوننىڭ نۇقتىلىق تەتقىقات تېمىسى قىلىپ بېكىتىلگەن «پىڭى تارىخي باسقۇچىتىكى شىنجاڭ ئاز سانلىق مىللەتلەر ئەدەبىياتى ھەققىدە تەتقىقات» ناملىق تەتقىقات تېمىسىنى ئىشلەشكە قاتناشتى. يۇقار-قىدەك ئىلمىي ئەمگەكلرى بىلەن 1996-يىلى دوتسېتىلىق ئىلمىي ئۇنىۋانغا بېرىشتى.

مۇھەممەت ئەيسا جامى ھازىر جۇڭگو بېغىز ئەدەبىياتى جەمئىيەتى شىنجاڭ شۆبىسىنىڭ، جۇڭگو يازغۇچىلار جەمئىيەتى شىنجاڭ شۆبىسىنىڭ، جۇڭگو تىياراتچىلار جەمئىيەتى شىنجاڭ شۆبىسىنىڭ، جۇڭگو لۇشۇن تەتقىقات جەمئىيەتى شىنجاڭ شۆبىسىنىڭ ئەزاسى، شىنجاڭ ھازىرقى زامان ئەدەبىيات تەتقىقاتى جەمئىيەتىنىڭ ئەزاسى.

کىرىش سۆز ئورنىدا

ئۇيغۇر خەلقنىڭ ئۇزاق ئەسىرىلىك ئەدەبىيات سەنئەت تارىخىدا دراماتورگىيە مۇھىم ئۇرۇندا تۇرىدۇ. ئەجاداللىرىمىزدىن ھازىرغىچە ئۇزۇل- مەي داۋاملىشىپ كېلىۋاتقان ھەرخىل ئەلەنەغمە ئۇيپۇنى، مەددادەللىق قىسى- سىلىرى، بىرىخۇنلۇق، دارۋازلىق، مەسخىرەۋازلىق ئۇيپۇنلىرىدا، لەپەر، ئېيتىشىش قاتارلىق سەنئەت تۈرلىرىدە ئىپادىطەنگەن دراماتىك ئامىللاردىن قارىغاندا ۋە بىزنىڭ يازما ئەدەبىياتىمىزنىڭ شەكىللەنىش تارىخىدىن ھېساب- لمغاندا درامىچىلىق ناھايىتى بىراق زامانلارغا تۇتىشىدۇ. نۆۋەتتە جۇڭكۇ ۋە چەت ئەل ئالىملەرى بىردهك 7-8-ئەسىرلەر ئارىلىقىدا مەيدانغا چىققان دەپ قارىلىۋاتقان ئۇيغۇرلارنىڭ 27 كۆرۈنۈشلۈك چوڭ تىپتىكى درامىسى «مايتىرسىمت» دىن ھېسابلمغاندىمۇ ئۇيغۇر درامىچىلىقى 1300 يىلدىن ئارتۇق تارىخقا ئىگە.

بىراق، 10-ئەسىردىن كېيىن ھەر خىل مۇرەككەپ ئىجتىمائىي سە- ۋەبلەر تۈپەيلىدىن ئۇيغۇر درامىچىلىقى تەخمىنىن 10 ئەسىرگە يېقىن ۋاقت ئۇزۇلۇپ قېلىپ، 20-ئەسىرنىڭ باشلىرىغا كەلگەندە قايتىدىن ھابىاتى كۈچكە ئېرىشتى ۋە ھازىرغىچە ئۇرغۇن دراماتورگلار، رېزىسىرلار، ئاكتە- يىورلار، دېكراتورلار، كومپوزىتورلار مەيدانغا چىقتى. ئۇلار 30- يىللاردىن ھازىرغىچە 200 پارچىدىن ئارتۇق سەھىنە ئەسىرىنى يېزىپ، 30 دىن ئارتۇق درامىلار تۆپلىمىنى نەشر قىلدۇرۇپ، ئۇيغۇر دراماتورگىيىسىنىڭ ئۇزۇلەمس ئېقىمىنى شەكىللەندۈردى. دراما ۋىبىزورچىلىقى، يەنە ئەدەبىي تەنقدىچىلىك ۋە مەنىشى تەتقىقاتمۇ يوقلىۇقتىن بارلىققا كېلىپ كۆرفەرلىك تەتجىلەرنى بارلىققا كەلتۈردى. بولۇپمۇ يېقىنى يىللاردىن بېرى دراما تەتقىقاتىدا خېلى سالىمىقى بار ماقالىلار يېزىلىپ ئىجادىيەتنىڭ تەرقىيەتىغا ماسلىشىشقا تىرىشتى. مۇشۇ تەتقىقات قوشۇنىدىكى شىنجاڭ ئۇنىۋېرىستېتىنىڭ ياش

ئۇقۇقچىسى—دۇتىپىت مۇھەممەت ئېيسا 1987-يىلىدىن باشلاپ سەھـ سۇس تىياتر ئەدەبىياتى تەتقىقاتغا يۈرۈش قىلدى. شىنجاڭنىڭ ھەرقايىسى جايىلىرىغا بېرىپ ئىمكانييەتنىڭ بارىچە ماٗتىرىيال يىغدى، ھازىرغىچە مەتبۇـ ئاتلاردا ئىلان قىلىنغان، ئاشكارا نەشر قىلىنغان، شاپىگرافتا بېسىپ تارقدـ تىلغان ئۇيغۇر درامىچىلىقىغا ئائىت توپلامىلارنى تېپىپ ئوقۇپ، ئەستايىدىل خاتىرە يازدى، بېرىلىپ تەتقىق قىلدى.

مۇشۇ بىرقانچە يىلىدىن بېرى ئاپتۇر بۇ تېمىنى قايتىدىن رەتلەش ۋە پىشىشقلاب ئىشلەش جەريانىدا «ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقى توغرىسىدا» ناملىق بۇ ئىلمىي ئەسەرنى پۇتۇردى. شەك-شۇبەسىزكى، بۇ كتاب كەڭ ئۇقۇرمەنلەرنىڭ بۇ ھەقتىكى تەلىپىگە ماسلىشىش بىلەن بىللە، ئۇيغۇر ئەدەبىيات-سەنئەت تارىخىمىزدا دراما تارىخى بولماسلقەتكى بوشۇقنى دەسلەپكى قەددەمە تولۇدۇرىدۇ.

«ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقى توغرىسىدا» ناملىق بۇ كتاب ئۇيغۇر دراماتورگىيەسگە يەنى تىياتر ئەدەبىياتغا بېغىشلانغان ئىككى قىسىملق ئىلمىي ئەسەردۇر. ئۇنىڭ بىرىنچى قىسىمى—«ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقى» دا 1934-يىلىدىن 1949-يىلىنىڭ بولغان 15 يىلىق ئۇيغۇر دراما ئەدەبىياتى تارىخى ۋە مۇشۇ ساھىدە ئالاھىدە كۈچ قوشقان ۋە كىللەك نامايەندىلەرنىڭ دراما ئىجادىيەت ئەھۋالى، ئەسەرلەرنىڭ تىما ۋە بەدىشىلىك جەھەتسىكى ئالاھىدىلىكلىرى نۇقتىلىق تەھلىل قىلىنغان؛ ئىككىنچى قىسىمى—«ئۇيغۇر بۈگۈنكى زامان درامىچىلىقى» دا، 1949-يىـ. لىدىن ھازىرغىچە بولغان 50 يىلىق ئۇيغۇر درامىچىلىقىنىڭ ئەگرى-توقاي تەرقىيياتى، مۇۋەپەقىيەت-ئۇڭۇشىزلىقلرى، بۇ ساھەدىكى ۋە كىللەك دراماتورگلار ۋە ئۇلارنىڭ نادىر ئەسەرلىرى بىر قەدەر سىستېمىلىق مۇلاھىزە قىلىنغان.

بۇ كىتابنىڭ ئالدى بىلەن تىغا ئېلىشقا تىكشىلىك بىر ئارتۇقچىلىقى شۇكى، ئۇنىڭدا بېزىلغان ئۇيغۇر دراماتورگىيىسىنىڭ تارىخىغا ئائىت بايانلار ئۇيپىكتىپ ئەمەلىيەتكە، دەۋرىنىڭ تەرقىييات دىتىمكە ماس حالدا بىر قەدەر ئىلمىي شەرھەنگەن.

ھەممىزىگە مەلۇم، 1934-يىلى ئەتىيازدا دراماتورگ مۆمنن ئەپەندىد.

نىڭ تەشكىللەشى بىلەن ئۇرۇمچىدە تۇنجى بولۇپ ئۇيغۇر سانايىنەپسىسى (سەنئەت ئۆمىكى) قۇرۇلغاندىن تارىتىپ، 1936-يىلىنىڭ ئاخىرىغىچە پۇتۇن شىنجاڭنىڭ ھەرقايىسى ۋىلايەتلەرىدە بەس-بەس بىلەن سانايىنەپسىلەر قۇرۇلۇپ، تىياترچىلىق جانلىنىپ كەتكەن ئىدى. بۇ خىل جانلىنىش تاكى 1942-يىلىغىچە داۋاملاشتى. مۇشۇ سەككىز يىلغا يېقىن ۋاقت ئىچىدە نۇرغۇن دراماتورگلار، دېرسىسسورلار ۋە داڭلىق ئەسەرلەر مەيدانغا چىقىتى.

1943-يىلى شېڭ شىسەن ئەسەرلەر مەيدانغا ئۆزىنى ئانقاندىن كېيىن، شىنجاڭنىڭ ھەرقايىسى جايىلىرىنى گۈمىندىڭ ئەكسىيەتچىلىرىنىڭ ئاق تېرىرورلىق قاپلاب كەتكەچكە، تىياتر ساھەسىدە بىر خىل بۇرۇقتۇمۇم-

لمۇق هالەت شەكىللەنىپ، ئىلگىرىكىدەك يېڭى ئەسەرلەرنى ئۇيناشقا مۇم-

كىن بولىمىدى. 1944-يىلىدىن 1946-يىلىغىچە شىمالىي شىنجاڭدىكى ئۆزىجۇلایەت ئازازد رايونلىرىدا تىياترچىلىق بىر مەزگىل جۇش ئۇرۇپ راۋاجلان-

غان بولسىمۇ، لىكىن 1947-يىلى "بىتىم" بۇزۇلغاندىن كېيىن مەيلى شىمالىي شىنجاڭ ياكى جەنۇنىي شىنجاڭ بولسۇن، تىياتر ساھەسى تەقىپ ئاستىغا ئېلىنىپ، ئۇيغۇر درامىچىلىقى تاكى ئازادلىقىچە پالەج حالغا چۈشۈپ قالدى. 1949-يىلى شىنجاڭ ئازازد بولغاندىن تارىتىپ تاكى 1957-يىلىغىچە ئۇيغۇر درامىچىلىقى پارتىيە سىياستنىڭ پارلاق نۇرى ئاستىدا قايتىدىن تەرەققىيات باسقۇچىغا كىرىپ، بىرمۇنچە نادىر ئەسەرلەر مەيدانغا چىقىتى، قوشۇن قۇرۇلۇشمۇ جانلاندى. بىراق، 1957-يىلى 6-

ئايدا ئېلىپ بېرلەغان مەملىكت خاراكتېرىلىك ئوڭچىلارغا قارشى تۇرۇش كۈرۈشىنىڭ كېڭىيەتىۋىلىشى بىلەن ئۇيغۇر درامىچىلىقى يەنە كەينىگە چىكىندى. "مەدەننېيەت زور ئىنقلابى" مەزگىلىدىكى 10 يىلدا ۋەزىيەت ناچارلىشىپ، خەلق ياخشى كۆرىدىغان ئەسەرلەر چەككەندى. دراما ئىجادى-يەت قوشۇنى ئېغىر دەرىجىدە ۋەپىران قىلىنىدى. 1978-يىلىدىن باشلاپ ئىسلاھات ۋە ئېچىۋېتىش سىياستنىڭ تۇوتىكىسى بىلەن ئۇيغۇر درامىچىلىقى قايتىدىن ھاياتى كۈچكە ئېرىشتى. تىياترنىڭ تۈز ۋە شەكىللەرى كۆپەيدى، ئەسەرلەر سان ۋە سۈپەت جەھەتنىن تىك سىزىق بويىچە

داۋاملىق ئالغا ئىلگىرىلىدى، ھەتتا بەزى درامىلىرىمىز مەملىكەتلىك مۇكا-
پاتلارغا تېرىشتى. قىسىمىسى، ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامچىلىقى 70 يىلىق
تەرەققىيات مۇساپىسىدە نۇرغۇن ئەگرى-توقاي مۇساپىلەرنى بېسىپ ئۆتۈپ
بىر خىلىقىنى كۆپ خىلىقىقا ئادىدىلىقتىن-مۇرەككەپلىككە، تېيزلىقتىن-
چوڭقۇرلۇققا فاراب تەرەققىي قىلدى، بەزىدە مۇۋەپپەقىيەت قازاندى، بەزد-
دە ئۇڭۇشىزلىققا ئۇچىرىدى؛ بەزىدە ئالغا ئىلگىرىلىسە، بەزىدە ئارقىغا
چىكىنىدى، ھەتتا بەزىدە پۇتونلىق ئۇزۇلۇپ قىلىش ئەھۋاللىرىمە-
كۆرۈلدى.

يولداش مۇھەممەت ئەيسا «ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامچىلىقى
تۇغرىسىدا» ناملىق بۇ ئەسىرىدە مۇشۇ تارىخقا بىر قەدر ئەستايىدىم
مۇئامىلە قىلىپ، درامچىلىقىمىزنىڭ يۇقارقىدەك ئەگرى-توقاي تەرەققىياتى،
ئالاھىدىلىككى، ھەرقايسى باسقۇچىتكى مۇۋەپپەقىيەت ۋە ئۇڭۇشىزلىقلە-
رىنى بىر قەدر ئىلمىي تۈرددە، ئەمەلەتىكە ئۇيغۇن قىلىپ بايان قىلغان
ۋە خۇلا سىلغان.

ئۇيغۇر دراماتورگىيە تارىخىنى يازغاندا، دراماتورگلارنىڭ تۆھپىسىگە،
ئەدەبىيات تارىخىدىكى ئۇرۇنغا توغرا باها بېرىشمۇ ناھايىتى مۇھىم. چۈنكى
ئۇلارنىڭ ئۇرۇنغا بېرىلگەن باها توغرا بولىمسا، ئۇرۇنى توغرا تاللانىمسا،
بۇ خىل ئەھۋال دراماتورگىيىنىڭ تەرەققىياتىغا پاسىسىپ تەسىر كۆرسىتىدۇ.
يازغۇچىلارنىڭ قىزغىنلىقىغا سوغۇق سۇ سېپىدۇ، كىتابخانلارنىڭ زوقلىنىد-
شنى، ئەسەرلەرنىڭ ئۇرۇنەكلىك رولىنى تۇفيق يولغا باشلاپ قويىدۇ.
مۇشۇ ئەسىرىنىڭ 30-يىللەرىدىن تارتىپ ھازىرغىچە بىزدە نۇرغۇن
دramatورگلار ئۆتتى، بۇلار ئىچىدە زۇنۇن قادر، لوقيۇللا مۇتەللېپ، ئەھ-
مەت زىيائى، سەپىدىن ئەزىزى، ئابدۇللا روزى، قاسىمجان قەمبىرى،
خەمت ھەكم، تۇرسۇن يۇنۇس، مۇھەممەتىپلى زۇنۇن، تۇرسۇنچان
لىپتىپ، جاپىيار قاسىم قاتارلىقلار ئۆزلىرىنىڭ مۇنەۋەۋەر دراملىرى بىلەن
ھازىرغىچە خەلقنىڭ ئىززەت ۋە ھۆرمىتىكە تېرىشىپ كەلگەن ئىدى.
 يولداش مۇھەممەت ئەيسا بۇ كىتابىدا ئالدى بىلەن يازغۇچىلارنى توغرا
تاللىغان، دەتكە تۇرغۇزۇشىمۇ خېلى ئىلمىي مۇئامىلە قىلغان. يازغۇچىلار-

نئىڭ ئىجادىيەت يۈلىنى خۇلا سىلەش، ۋە كىللەك ئەسەرلىرىنى تاللاش، تەھلىل قىلىش، شۇ ئاساستا دراماتورگلارنىڭ ئىجادىيەت ئىدىيىسى، مېتى دى، ئۇسلۇبى، ئېستېتىك غايىسى، ئەسەرلىرىنىڭ بەدىئىي قىممىتى ۋە ساقلىنىڭ اتقان بەزى مەسىلىلەرنى ئەترابلىق ۋە چوڭقۇر تەھلىل قىلغان. ئۆزىنىڭ مۇستەقىل كۆز قارشىنى دادىل ئۇتتۇرغا قويالغان. كىتاب مەزمۇن جەھەتتىن بىرقىدەر كەڭ، شۇڭا ماتېرىيال قىممىتى بار. بۇ كىتابنا ئۇيغۇر دراماتورگىيىسىنىڭ 70 يىلىق تەرفقىيات تارىخى ئاساس لىنىيگە، دراماتورگلارنىڭ ئىجادىيەت ئەھۋالى ۋە ئەسەرلەر تەھلىلى تارماق لىنىيگە قوييۇغاچقا، ئەسەرنىڭ قۇرۇلمىسى پۇختا ۋە مۇكەممەل چىققان. قىسىسى، «ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقى توغرىسىدا» ناملىق بۇ كىتاب ماتېرىدە ياللىرىنىڭ موللۇقى، تەھلىلىنىڭ توغرا ۋە ئىشەنچلىك بولغانلىقى بىلەن مەلۇم تەتقىقات قىممىتىگە ئىگە بولالايدۇ.

ئۇيغۇر درامىچىلىقى بىر چوڭ ساھە. ئۇنى زامان ۋە ماكان بوشلۇقى جەھەتتىن تەھلىل قىلغاندا، بۇنداق بىر پارچىلا كىتابنىڭ بولۇشى ئېھتىد. يىاجىنى قاندۇرالمايدۇ. بۇ ساھەدە تىياتر ئەدەبىيات تارىخدىن باشقا يەنە ئاكتىپورلۇق تارىخى، سەھنە گۈزەل-سەنەت تارىخى، رېزىسسۇرلۇق تاردە خى، سەھنەلەشتۈرۈش تارىخى، تىياترخانا قۇرۇلۇشى تارىخى، تىياتر ئوبىزورچىلىقى تارىخى قاتارلىق ساھەلەر يەنە بىزنىڭ داۋاملىق تەتقىق قىلىشىمىزنى كۈتۈپ تۇرۇۋاتقان بوشلۇققۇر. ئاپتۇرنىڭ بۇندىن كېيىنكى ئىجادىيەتلەرىدە مۇشۇ ساھەگە دادىل يۈرۈش قىلىپ، ئۇيغۇر دراماتورگىيە سىنىڭ ئومۇمىي تارىخىنىڭ يورۇقلۇققا چىقىشىدا تىرىشچانلىق كۆرسىتىشنى ئۈمىد قىلىمەن. ئەلۋەتتە، بۇ ئۇنۇملۇك باشلىنىش ۋە ياخشى بىر قىدەم. يول ئەنە شۇنداق قىدەملىەردىن شەكىللەنىدۇ.

ئازات سۇلتان

1999-يىل 5-ئاينىڭ 25-كۈنى

مۇندەر بىجە

- (1) كىرىش سۆز ئورنىدا
- 1-بۆلۈم ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقى
(1) توغرىسىدا
- 1-باب ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقىنىڭ ئومۇمىي
(1) ئەھۋالى
- 1 § ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقىنىڭ شەكىللنىشى
(1)
2 § ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقىنىڭ تەرقىيياتى ... (12)
3 § ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقىنىڭ جاپالق مۇسائىلىرى
(21)
4 § ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درامىچىلىقىنىڭ مۇۋەپىدەقىيەتلرى
(25) ۋە پېتەرسزلىكلىرى
- 2-باب زۇنۇن قادىر ۋە ئۇنىڭ «غۇنچەم» درامىسى (34)
1 § زۇنۇن قادىرنىڭ ھاياتى ۋە دەسلەپكى مەزگىلىدىكى
(34) دراما ئىجادىيىتى
2 § «غۇنچەم» درامىسىنىڭ ئىدىيىشى مەزمۇنى (43)
3 § «غۇنچەم» درامىسىنىڭ تارихى ئارقا كۆرۈنۈشى ... (45)
4 § «غۇنچەم» درامىسىدىكى يېرسوناژلار ئوبرازى (47)
5 § «غۇنچەم» درامىسىنىڭ بەدىئى ئالاھىدىلىكى (56)
- 3-باب لو提پللا مۇتهللېپ ۋە ئۇنىڭ دراما ئىجادىيىتى ... (64)
1 § لو提پللا مۇتهللېنىڭ ھاياتى ۋە ئەدەبىي ئىجادىيىتى ... (64)
2 § لوتيپللا مۇتهللېپ درامىلىرىنىڭ تېما ئالاھىدىلىكى
(71)

3	لۇتپۇللا مۇئەللېپىنىڭ «سامساق ئاكاڭ قايىسنايدۇ» ناملىق كومىدىيىسى (76)
4	لۇتپۇللا مۇئەللېپ درامىلىرىنىڭ بەدىئى ئالاھىدىلىكى... (85)
5	لۇتپۇللا مۇئەللېپىنىڭ ئۇيغۇر دراما سەنىتىگە قوشقان تۆھپىسى (89)
4-باب سەپىدىن ئەزىزىنىڭ دراما ئىجادىيىتى (94)	
1	سەپىدىن ئەزىزىنىڭ هاياتى ۋە دراما ئىجادىيىتى... (94)
2	سەپىدىن ئەزىزىنىڭ «فانلىق ساۋاق» تراڭىدىيىسى... (108)
3	سەپىدىن ئەزىزى درامىلىرىنىڭ بەدىئى ئالاھىدىلىكلىرى (115)
4	سەپىدىن ئەزىزى درامىلىرىنىڭ يېتەرسىزلىكلىرى... (121)
5-باب شۇكۇر يالقىن ۋە ئۇنىڭ دراما ئىجادىيىتى (123)	
1	شۇكۇر يالقىنىنىڭ هاياتى ۋە دراما ئىجادىيىتى ... (123)
2	شۇكۇر يالقىن درامىلىرىنىڭ تېما ئالاھىدىلىكى ... (125)
3	شۇكۇر يالقىنىڭ «شاڭخەي كېچىسى» درامىسى... (128)
4	شۇكۇر يالقىن درامىلىرىنىڭ بەدىئى ئالاھىدىلىكلىرى (133)
6-باب ئابدۇللا روزى ۋە ئۇنىڭ «ئۆگەي ئانا» درامىسى... (137)	
1	ئابدۇللا روزىنىڭ هاياتى ۋە دراما ئىجادىيىتى..... (137)
2	«ئۆگەي ئانا» درامىسىنىڭ تارىخي ئارقا كۆرۈنۈشى (138)
3	«ئۆگەي ئانا» درامىسىنىڭ تېما ئالاھىدىلىكى ... (140)
4	«ئۆگەي ئانا» درامىسىنىڭ بەدىئى ئالاھىدىلىكى... (149)
5	«ئۆگەي ئانا» درامىسىنىڭ يېتەرسىزلىكى (155)
2-بۇلۇم ئۇيغۇر بۇگۈذىكى زامان درامىچىلىقى توغرىسىدا (160)	
1-باب ئۇيغۇر بۇگۈنکى زامان درامىچىلىقىنىڭ تەرەققىياتى (160)	

- § 17 يىللق ئۇيغۇر درامىچىلىقىنىڭ تەرقىيياتى ... (160)
- § 2 "مەدەنیيەت ئىنقىلابى" دەۋرىدىكى ئۇيغۇر درامىچىلىقى (173)
- § 3 بېگى تارىخي باسقۇچتىكى ئۇيغۇر درامىچىلىقىنىڭ تەرقىيياتى ۋە مۇۋەپپەققىەتلەرى (175)
- § 4 بېگى تارىخي باسقۇچتىكى دراما ئىجادىيەتنىڭ پېتەرسزلىكلىرى (206)
- 2-باب زۇنۇن قادر ۋە ئۇنىڭ «توي» درامىسى (213)
- 1 § زۇنۇن قادرنىڭ ئازادلىقتىن كېيىنكى ئەدەبىي ئىجادىيەتى (213)
- (215) § «توي» درامىنىڭ تارىخي ئارقا كۆرۈنۈشى ...
- (216) § «توي» درامىنىڭ تېما ئالاھىدىلىكى (237)
- (218) § «توي» درامىنىڭ بهدىئى ئالاھىدىلىكى (281)
- 3-باب تۇرسۇن يۇنۇس ۋە ئۇنىڭ دراما ئىجادىيەتى... (230)
- 1 § تۇرسۇن يۇنۇسنىڭ هاياتى ۋە ئەدەبىي ئىجادىيەتى... (230)
- 2 § «فانلىق يىللار» تراپېدىيىسى (281)
- 3 § «كۈتۈلمىگەن توي» كومېدىيىسى (293)
- 4 § تۇرسۇن يۇنۇس درامىلىرىنىڭ بهدىئى ئالاھىدىلىكلىرى (293)
- 4-باب مۇھەممەتئىلى زۇنۇن ۋە ئۇنىڭ دراما ئىجادىيەتى (302)
- 1 § مۇھەممەتئىلى زۇنۇنىڭ هاياتى ۋە ئەدەبىي ئىجادىيەتى (302)
- 2 § مۇھەممەتئىلى زۇنۇنىڭ رېئال تۇرمۇشنى ئەكس ئەتتۈرگەن درامىلىرى (304)
- 3 § مۇھەممەتئىلى زۇنۇنىڭ تارىخي درامىلىرى (307)
- 4 § مۇھەممەتئىلى زۇنۇن درامىلىرىنىڭ بهدىئى ئالاھىدىلىكلىرى (326)

5-باب تۇرسۇنچان لېتىپ ۋە ئۇنىڭ كومىدىيە ئىجادىيىتى	
(333)
1 تۇرسۇنچان لېتىپنىڭ هاياتى ۋە ئەدەبىي ئىجادىيىتى	
(333)
2 «بىزگە ئىشىنەمسىز؟» كومىدىيىسى (339)
3 «قېرى يىگىتىنىڭ توپى» كومىدىيىسى (346)
4 تۇرسۇنچان لېتىپ كومىدىيىلىرىنىڭ بەدئىي ئالاھىدىلىكلىرى (360)

1-بۆلۈم ئۇيغۇر ھازىرقى زامان درايمچىلىقى توغرىسىدا

1-باب ئۇيغۇر ھازىرقى زامان
درايمچىلىقىنىڭ ئومۇمىي
ئەھۋالى

1 § ئۇيغۇر ھازىرقى زامان دراما-
چىلىقىنىڭ شەكىللەنىشى

مۇشۇ ئەسپىنىڭ باشلىرى پۈتون مەملىكتىڭ ھەرقايىسى جايلىرىنى شىنخەي ئىنقىلاپتىنىڭ ئوت يالقۇنى قاپىلدى. 1911-يىلى 2-ئايدىكى ئۇ- رۇمچى قوزغىلىڭى، 1912-يىلى 1-ئايدىكى ئىلى دېقانلار قوزغىلىڭى، 1912-يىلى 3-ئايدىكى قۇمۇل دېقانلار قوزغىلىڭى، ئۇنىڭدىن كېپىنىكى تۈرپان دېقانلار قوزغىلىڭى شىنجاڭدىمۇ دېمۇكراتكى ئىنقىلاپتىنىڭ ئۇلۇغۇار كۈچىنى نامايان قىلدى. ئۇنىڭدىن كېپىن تارىختا تۇنجى بولۇپ پىروپتارىد- ياتىنىڭ سىياسىي ھاكىميتىنى ئورناتقان ئۆكتەبىر سوتىپىالىستىك ئىندى لابى بىلەن جاھانگىرلىك، فېئودالزىمنىڭ ئەكسىيەتچىل كۈچلىرىگە قاق- شاتقۇچ زەربە بەرگەن شانلىق "4-ماي" ھەرنىكتى شىنجاڭخا تېخىمۇ زور تەسىر كۆرسىتىپ، شىنجاڭدىكى ئىنقىلاپ ئوتىنى يەنمۇ ئۇلغايىتى ۋە كېڭەيتتى.